

広報 かさま

2015

11

vol.116

平成27年11月12日発行
笠間市市長公室秘書課

目次

新笠間市誕生10周年記念 かさま市民運動会	2
水道料金統一のお知らせ	6
滞納ダメゼッタイ!	8
11月は男女共同参画推進月間です	10
笠間市消防団がポンプ操法大会で健闘!	10
軽自動車税の改正について	11
第12回かさま国際音楽アカデミー2016 受講生募集	12
要介護(要支援)認定を受けている方の税控除について	12
市所有の備品等の貸出しについて	13
笠間市被災住宅復興支援利子補給補助事業の期間延長	13
医療福祉費助成制度(マル福)をご存じですか	14
国民年金の「付加年金」制度	14
医療費の適正化にご協力をお願いします	15
まちづくり出前講座をご利用ください	18
花と緑のまちなみコンテスト	27



〒309-1792 茨城県笠間市中央三丁目2番1号
TEL.0296-77-1101 / FAX.0296-78-0612
TEL.0299-37-6611 (岩間地域)
URL▶<http://www.city.kasama.lg.jp/>
E-mail▶info@city.kasama.lg.jp

あいこが勝ちよ! じゃんけんぽん



大縄跳び

新笠間市誕生10周年記念 かさま市民運動会



大玉ころがし



小学校対抗リレー



障害物競走



遊戯「妖怪体操第一」



中学校対抗リレー

🍷 特集「かさま市民運動会」



障害物競走
(いなり寿司コーナー)



笠間観光大使と
笠間のいな吉



あいこが勝ちよ



準備体操



輪くくり玉手箱



スポーツ少年団
発表



マーチングバンド演奏



笠間サポーターズ
パンチ佐藤さん

笠間市は、平成28年3月19日で一市二町の合併から10周年を迎えます。これを記念して、市では市民の一体感をさらに醸成し、市の飛躍につなげるため、新笠間市誕生10周年記念事業として、さまざまな催しを企画しています。

この事業の一つである「かさま市民運動会」が10月18日(日)、笠間市総合公園で盛大に開催されました。すつきりとした秋晴れの中、幼稚園、保育所、小中学校や市内企業および市内障害者支援施設などから参加者が集まり、会場では、応援を含めて約4,000人もの市民が旧市町の枠を超えて交流を深めました。

サプライズゲスト

「皆さん！ケガだけはしないように!!」

突然会場に響きわたった大きな声。なんと笠間サポーターズで元プロ野球選手のパンチ佐藤さんが、開会式に飛び入り参加してくれたのです。得意のマイクパフォーマンスで会場を盛り上げるパンチさん。参加者にもますます気合が入りました。

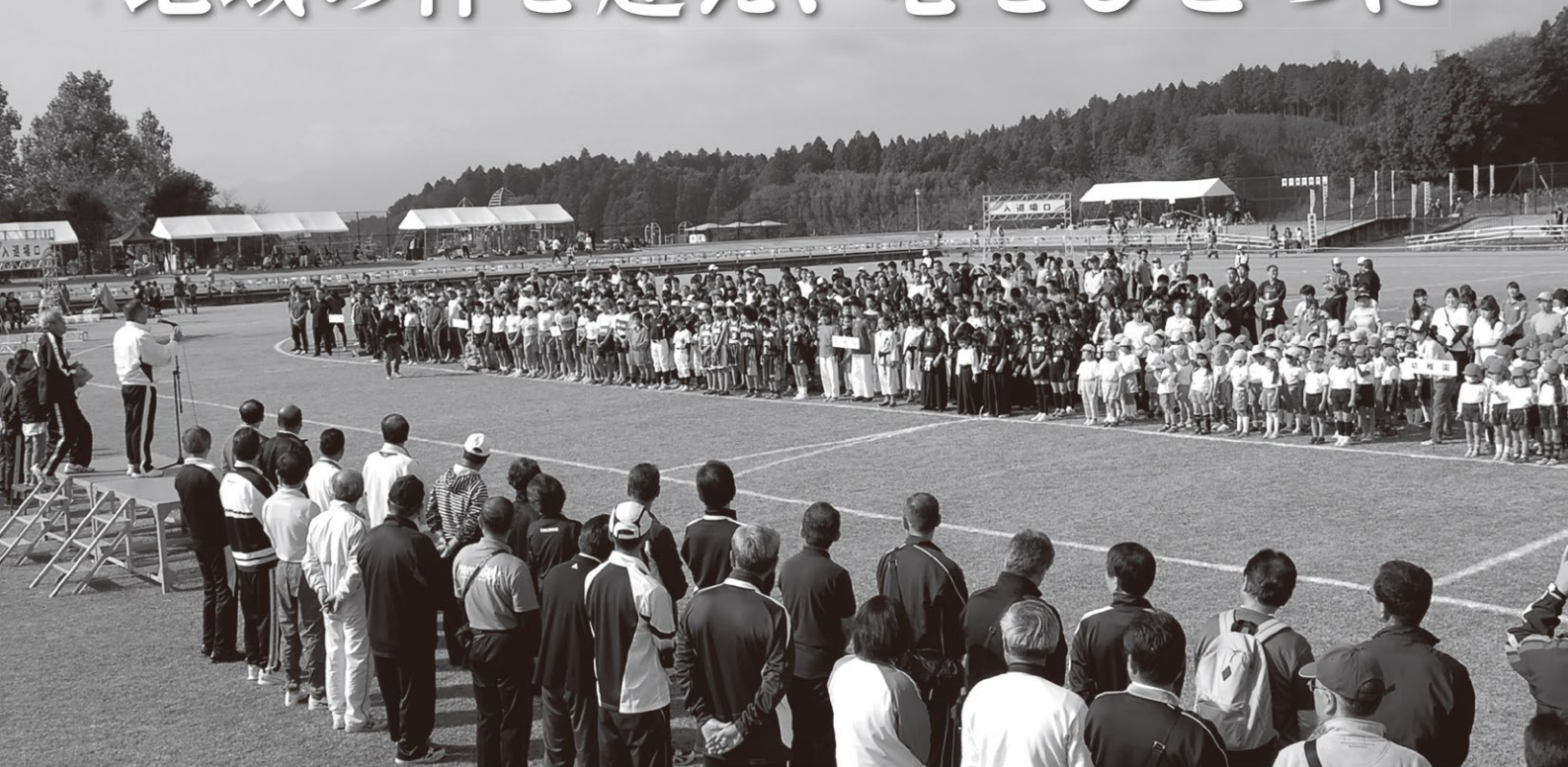


会場を沸かせるパンチさん

オール笠間で対抗戦

地域対抗競技では、大縄跳びと大玉ころがし、小学校対抗リレー、地域対抗リレー

地域の枠を超え、心をひとつに



の各種目で11の小学校区が総合得点を競い合いました。小さな子どもから大人まで、幅広い世代が力を合わせて勝負に臨む様子からは、地域の強い絆を感じることができました。

子どもたちの笑顔にくぎづけ

競い合う種目だけではなく、子どもたちによる演技にも注目が集まりました。

幼稚園・保育所の子どもたちによる遊戯では、大人気アニメの曲「妖怪体操第一」を約440人が踊りました。お気に入りの曲がかかって子どもたちはとてもうれしそうに、かわいらしい遊戯を披露していました。

そして数々の大会で優秀な成績を収めているジュニアマーチングバンド「インフィニティー」による発表では、小さな体に大きな楽器を抱えた子どもたちが、隊列を組んで歩きながらすばらしい演奏をする様子に、大きな拍手が上がりました。

また、市内のスポーツ少年団のうち19団体が日ごろの練習の成果を披露しました。

大人たちの戦い

職場対抗リレーには、市内30の事業所が参加。1チーム5人でバトンをつなぎ、絆の強さを見せつけました。

笠間市役所からは若手職員のほか、アンカーで山口市長も参加し、会場を盛り上げました。



食のエリア



健康エリア

参加した皆さんが会場で一日楽しく過ごせるよう、市内のグルメや特産品を集めた食のエリア、自身の健康状態をチェックしたり、身近な病気について詳しく学べたりする健康エリアが設置されました。笠間の農産品ブランド「かさまの粋」も出店し、栗や自然薯など特産品をPRしました。

食も健康も楽しめる



ゴールテープを切るアンカー

職場対抗リレー決勝に勝ち残ったのは、JA常陸笠間支店、友部第二小学校、レストラングリーンファーム、岩間第三小学校、笠間市消防本部、愛の里の6事業所。デッドヒートの末、見事JA常陸笠間支店チームが1位でゴールテープを切りました。

Interview

笠間小学校区
おしま たくや
小嶋 拓也さん



リレー決勝、1位でゴールできたときはとてもうれしかったです！リレーには小学生、中学生、高校生、20歳以上の男女合計8人で走りました。全員の力があつたからこそ勝てたんだと思います。ありがとうございます。

参加してよかったことは、しばらく会っていなかった中学時代の恩師や同期や先輩に会えたことです。市民が集うこのような機会のおかげで、普段なかなか会えない方にたくさん会うことができました。

私にとって地元は、ほっと

地域対抗競技で総合優勝を果たした笠間小学校区。最終種目の地域対抗リレーで見事、1位を獲得したことが優勝の決め手となりました。そのリレーでアンカーを務めた小嶋拓也さんに運動会の感想を伺いました。



1位でゴールした小嶋さん

できる場所です。家に帰った時に昔から変わらない景観があるのは、何か安心するものを感じます。また、幼い頃からの友人がいる大切な場所でもありますね。

笠間市がこれからもっと一つになるために、この運動会のような、市全体が参加できるイベントをより多く開催してほしいと思いました。

地域対抗競技成績表

	合計得点	総合順位
笠間小学校区	135	1
岩間第二小学校区	115	2
友部第二小学校区	105	3
友部小学校区	95	4
北川根小学校区	85	5
宍戸小学校区	75	6
大原小学校区	65	7
岩間第三小学校区	55	8
稲田小学校区	55	9
岩間第一小学校区	50	10
南小学校区	45	11

ご参加いただいた皆さんへ

たくさんの方からご協力をいただき、新笠間市誕生10周年記念事業として実施した「かさま市民運動会」を盛会のうちに閉会することができました。ご参加ご協力をいただきましたことに心からお礼申し上げます。

新笠間市の誕生から来年で10年。笠間をより住みやすく、魅力的なまちにするためには、市民が1丸となって笠間市の将来を作り上げていくことが重要です。今回の行事で深まった「オール笠間」の絆を、ぜひ今後生かしていきたいでしょう！

笠間市長
山口伸樹



水道料金統一のお知らせ

笠間市の水道料金は、市町合併前の料金体系を基に運用されていましたが、水道料金統一に向け、平成25年4月に岩間地区と友部地区の料金体系を統一しました。

今回の改正では、笠間地区の料金体系を友部・岩間地区の料金体系に統一します。なお、友部地区については料金の変更はありません。

平成27年度現在の水道料金（1か月あたり・税抜き）

笠間地区						友部・岩間地区					
口径	基本料金	超過料金（1㎡あたり）				口径	基本料金	超過料金（1㎡あたり）			
	～10㎡	11～20㎡	21～50㎡	51～100㎡	101㎡～		～10㎡	11～20㎡	21～50㎡	51～100㎡	101㎡～
13mm	2,100円	210円	237円	265円	296円	13mm	1,725円	173円	207円 (188円)	230円 (195円)	253円 (201円)
20mm						1,955円					
25mm						2,300円					
30mm						2,933円					
40mm						3,623円					
50mm						4,888円					
75mm						7,878円					
100mm						13,743円					
125mm						19,608円					

※岩間地区は経過措置により、平成27年度は（ ）内の料金が適用されています。

料金統一 （平成28年4月～）

新水道料金表（1か月あたり・税抜き）

口径	基本料金	超過料金（1㎡あたり）			
	～10㎡	11～20㎡	21～50㎡	51～100㎡	101㎡～
13mm	1,725円	173円	207円	230円	253円
20mm	1,955円				
25mm	2,300円				
30mm	2,933円				
40mm	3,623円				
50mm	4,888円				
75mm	7,878円				
100mm	13,743円				
125mm	19,608円				

※メーター使用料については従来のまま変更ありません。

口径13mm、使用水量25㎡の場合 （使用期間1か月）の料金

① 基本料金

1,725円×1か月 = 1,725円

② 超過料金

1～10㎡ 基本料金に含む
 11～20㎡ 173円×10㎡ = 1,730円
 21～50㎡ 207円×5㎡ = 1,035円
 計 **2,765円**

③ メーター使用料

50円×1か月 = 50円

④ ①+②+③の合計額

1,725円+2,765円+50円 = **4,540円（税抜き）**

※隔月検針の場合、料金は2か月分で計算されます。

努力は人生の勲章だ

2学期生受付中

大いなる夢の実現

無料体験受付中

12月15日まで 本権満少人数クラス定員12名
入会金無料 1クラス平均5～6名
実施中

キミという世界遺産を応援します

合格だ

と・こ・と・ん・教・室

平成進學アカデミー

授業料 & 講習授業料
2人目以降
全員半額

日立校
☎0294246373

大みか校
☎0294542215

多賀校
☎0294382415

小水津校
☎0294436208

十王川尻校
☎0294391255

高萩校
☎0293207711

磯原校
☎0293436455

大津校
☎0294656555

水戸校
☎0292531722

ひたちなか校
☎0292731855

那珂校
☎0292981588

東海校
☎0292871723

常陸太田校
☎0294721200

筑西下館校
☎0296255445

笠間友部校
☎0296785560

笠間稲荷校
☎0296721466

超過料金の経過措置を行います

岩間地区については平成25年度から経過措置を実施していますが、平成30年度まで引き続き経過措置を実施します。

笠間地区については、財源確保の観点から平成30年度まで、段階的に引き下げます。平成31年度から、全地区の水道料金が統一されます。

超過料金の経過措置

笠間地区

(1か月あたり・税抜き)

超過料金 (1㎡あたり)		11～20㎡	21～50㎡	51～100㎡	101㎡～
	平成28年	201円	229円	256円	285円
	平成29年	192円	221円	247円	274円
	平成30年	183円	214円	238円	263円
	平成31年	173円	207円	230円	253円

岩間地区

(1か月あたり・税抜き)

超過料金 (1㎡あたり)		11～20㎡	21～50㎡	51～100㎡	101㎡～
	平成28年	173円	192円	204円	214円
	平成29年	173円	197円	213円	227円
	平成30年	173円	202円	222円	240円
	平成31年	173円	207円	230円	253円

料金の比較例 一般家庭(口径13mm)で1か月25㎡使用した場合の料金例

(税抜き)

	平成27年	平成28年	平成29年	平成30年	平成31年
笠間地区	5,300円	4,930円	4,800円	4,675円	4,540円
友部地区	4,540円	4,540円	4,540円	4,540円	4,540円
岩間地区	4,445円	4,465円	4,490円	4,515円	4,540円

【問合せ】水道課(内線71232)

茨城県高圧ガス保安協会笠間支部は笠間市・桜川市(旧岩瀬町)のLPガス販売事業者で、**消費者及び公共の安全を確保するとともに健全な生活の発展を願っています。**

活動を紹介しますと茨城県・笠間市総合防災訓練(25年11月)では、市内避難所への炊出し訓練や倒壊家屋からの救出訓練に参加した他、LPガス発電機の実演等行いました。



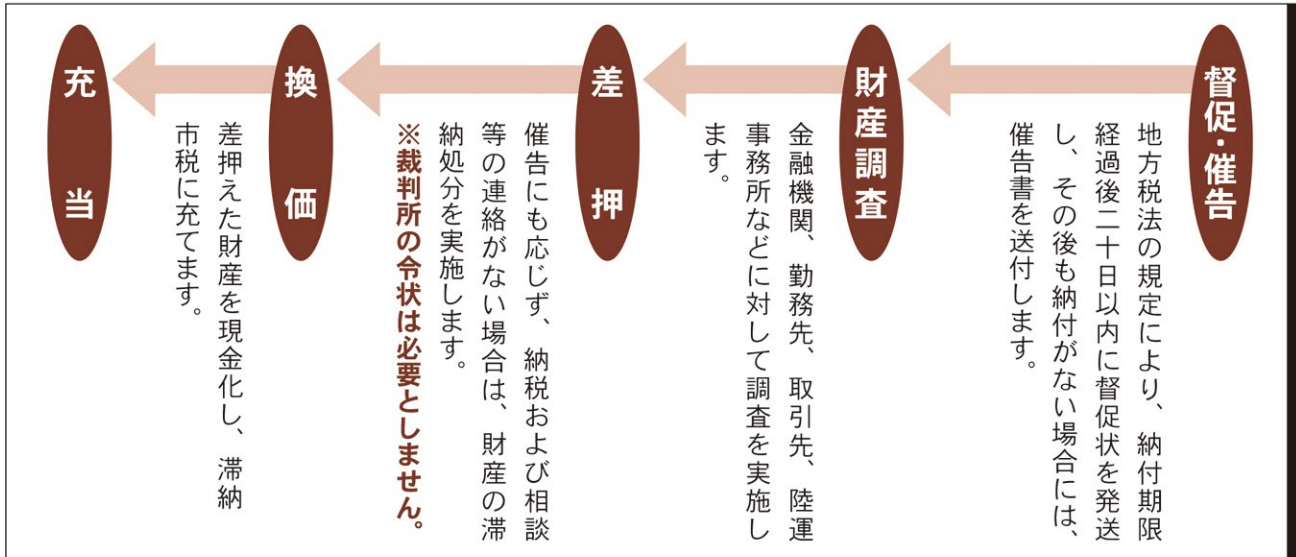
ぼんべくん

また、親子ふれあい料理教室を開催(24年11月宍戸小学校へsiセンサーコンロ7台を寄贈)。おいしいお料理と楽しい時間で大変喜んで頂きました(今年は友部二小で開催予定しています)。

高齢者や子供たちの見守り活動実施中です。お困り事などお気軽にLPガス販売店へご相談ください。

茨城県高圧ガス保安協会 笠間支部(LPG保安センター内) ☎0296-72-5084

滞納処分の流れ（一例として）



◎滞納処分とは

国税徴収法に基づき、滞納者の不動産（土地・建物）、給与、生命保険などの債権、動産（自動車・貴金属等など）を差押え、強制徴収することです。

◎財産調査の実施

滞納処分を進めるため、滞納者が税金を納められる資力や滞納処分となる財産があるかなどを調べ、財産がある場合は、その価値や権利関係などについて調査します。この調査は、国税徴収法の規定によって行われるものです。滞納者の了承を得ることは必要とせず、滞納者本人のほか、滞納者の勤務先なども調査の対象となります。

◎延滞金

税金を納期限までに納めなかった場合は、本税のほかに延滞金が発生します。延滞金は納期限までに納めた人との公平を図るため、必ず納めていただく必要があります。平成二十七年一月一日以降の未納額に対しては、年九・一パーセントで計算します。これは銀行などの預貯金金利よりもはるかに高

い率なので、期限内納付をお願いします。

◎滞納をなくす取組み

市税の納め忘れを防ぐため、事業主が毎月の給料を従業員に支払う際に、住民税を天引きしてもらう特別徴収を推進しています。

また、租税についての正しい知識・理解の普及も必要のため、早い段階から租税の知識を持ってもらうと、市内小中学校で租税教室を実施しています。税に関するDVDの視聴など、税の仕組みについての学習を行っています。

納税が困難な場合には 早めの相談を

本人や家族の病気、事業の休廃止、失業などのやむを得ない事情や、多重債務などにより納付が困難な場合は、放置せず、早めに収税課までご相談ください。

※本人以外は委任状が必要です。

【問合せ】収税課（内線118）

「自然災害に備えましょう」

記憶に新しい災害では、関東・東北豪雨で鬼怒川が氾濫し浸水被害が広がった常総市を思い浮かべる方も多いと思います。

自然災害における被害は貯蓄などでカバーするのは難しいことから、損害保険の加入が必要となってきます。今回の災害は「水災」にあたります。

火災保険で水災プランに未加入の方は保険金が支払われません。自動車保険においては車両保険に加入していることが支払いの条件になります。それぞれの契約内容を確認しておくことが安心です。

近年、温暖化による異常気象で思いもよらない災害が増えています。ご自身の住む町のリスクをハザードマップで把握して災害に備えることも重要です。また、「過去に被害がないから自分の家は大丈夫」と油断しないようにしましょう。

やさしい保険プラザ友部スクエア店では無料相談を承っています。私たちと一緒に保険を見直してみませんか？



やさしい保険プラザ

友部スクエア店

笠間市住吉1364-1

☎0120-650-121

営業時間 10:00~20:00

保険募集代理店
株式会社 フィックス・ジャパン
茨城支店

11月は男女共同参画推進月間です

男女がお互いの違いを認め合い、人権を尊重しつつ、その人の個性と能力が十分に発揮できる男女共同参画社会の実現を目指し、11月を男女共同参画推進月間と定めています。

市においても男女共同参画社会の実現に向けて、男女共同参画推進フォーラムの開催や市内図書館への特設コーナーの設置などさまざまな取り組みを行っています。

仕事、家庭、地域社会などあらゆる場面において、男女がともに夢や希望を実現できる「ひとりひとりが幸せな社会」を目指しましょう。



図書館特設コーナーの様子

男女共同参画人材バンクへの登録者を募集します

市では、市の政策や方針決定の場である審議会に、女性の意見・アイデアを反映させていくため、女性委員の登用を進める人材バンク登録制度があります。審議会等の女性委員の候補者を選ぶ際に人材情報として活用しており、現在58名の方が登録しています。

あなたの持つ経験や知識、やる気を市政にいかしてみませんか。ご応募をお待ちしています。

◎応募資格／満20歳以上の女性で市内在住・在勤の方、または市内の団体に所属する方

【問合せ】秘書課（内線226）

笠間市消防団がポンプ操法大会で健闘！

10月4日（日）、第66回茨城県消防ポンプ操法競技大会県央地区大会が茨城県立消防学校において開催され、笠間市の代表として4個分団が出場し好成績を収めました。

ポンプ車操法の部に第1分団、第28分団、第36分団、小型ポンプ操法の部に第19分団が出場し、長期にわたる訓練の成果を発揮しました。個人成績の部でも、第1分団の選手が見事優秀選手賞を受賞しました。

◆ポンプ車操法の部

第3位 笠間市消防団第1分団（笠間駅前）

第5位 笠間市消防団第36分団（上安居）

敢闘賞 笠間市消防団第28分団（矢野下）

◆小型ポンプ操法の部

敢闘賞 笠間市消防団第19分団（上加賀田）

◆優秀選手賞

3番員 第1分団 菅原 広人



ポンプ操法を披露する第1分団（笠間駅前）

消防団へ入団しよう!!

災害からまちと市民を守るために消防団で活動してみませんか。男女は問いません。皆さんの入団をお待ちしています!!

◆入団資格

- ・年齢18歳以上の方
- ・市内に居住、または勤務する方
- ・身体的に健康な方

◆処遇

- ・報酬…条例に基づき支給
- ・出動手当…業務に従事したときは一定の額を支給
- ・被服…活動服等を貸与
- ・福利厚生…公務災害補償、退職報償金（勤続5年以上）

【問合せ】

消防本部総務課

TEL 0296-73-0119

軽自動車税の改正について

平成28年度から次のとおり軽自動車税の税率が改正されます。

原動機付自転車、小型特殊自動車、2輪車等

平成27年度から税率の改正を実施する予定でしたが、1年延期となり平成28年度から実施されます。

車種区分		税率(年額)	
		平成27年度まで	平成28年度から
原動機付自転車	排気量50cc以下	1,000円	2,000円
	排気量50cc超90cc以下	1,200円	2,000円
	排気量90cc超125cc以下	1,600円	2,400円
	ミニカー(排気量50cc以下)	2,500円	3,700円
小型特殊自動車	農耕用	2輪のもの	1,600円
		4輪またはキャタピラのもの(排気量1,000cc以下)	2,400円
		4輪またはキャタピラのもの(排気量1,000cc超)	3,100円
	その他のもの(フォークリフト等)	4,700円	5,900円
2輪の軽自動車	排気量125cc超250cc以下	2,400円	3,600円
2輪の小型自動車	排気量250cc超	4,000円	6,000円

3輪・4輪の軽自動車

1. 重課税率(平成28年度から)

平成28年度より最初の新規登録から13年を経過した軽自動車については、重課税率が導入されます。ただし電気自動車、燃料電池自動車、天然ガス自動車、メタノール自動車、ガソリンハイブリット自動車および被けん引車は重課の対象から除きます。

車種区分		税率(年額)		
		平成27年3月31日までに新規登録された車	平成27年4月1日以後に新規登録した車	新規登録から13年を経過した車
3輪		3,100円	3,900円	4,600円
4輪	乗用	自家用	7,200円	10,800円
		営業用	5,500円	6,900円
	貨物	自家用	4,000円	5,000円
		営業用	3,000円	3,800円

*新規登録とは自動車検査証の「初度検査年月」です。

*平成28年度に重課税が適用されるのは、「初度検査年月が平成14年12月以前」の車です。

2. 軽課税率(グリーン化特例 平成28年度のみ)

平成27年4月1日から平成28年3月31日までに、初めて車両番号の指定を受ける減税対象車を取得する場合には限り適用されます。

車種区分		税率(年額)		
		ア	イ	ウ
3輪		1,000円	2,000円	3,000円
4輪	乗用	自家用	2,700円	5,400円
		営業用	1,800円	3,500円
	貨物	自家用	1,300円	2,500円
		営業用	1,000円	1,900円

ア. 電気自動車・天然ガス軽自動車(平成21年排出ガス10%低減)

イ. 乗用:平成32年度燃費基準+20%達成車・貨物車:平成27年度燃費基準+35%達成車

ウ. 乗用:平成32年度燃費基準達成車・貨物車:平成27年度燃費基準+15%達成車

*イ、ウは、ガソリン車・ハイブリット車で、いずれも平成17年排出ガス基準75%低減達成車(★★★★)に限ります。

*各燃費基準の達成状況は、自動車検査証の備考欄に記載されています。

【問合せ】税務課(内線112)

第12回かさま国際音楽アカデミー2016 受講生募集

12回目を迎える「かさま国際音楽アカデミー」は、世界最高峰の講師陣を迎え、充実した内容で開催します。レッスンは1対1の個人レッスンで、国籍を問わず日本語ができる方なら受講できます。また、自分のペースで基礎から学びたい方向けの「かさまヴァイオリンスクール」も開講します。

	かさま国際音楽アカデミー	かさまヴァイオリンスクール
日 程	平成28年3月21日(月・祝)～28日(月)	前期：平成28年3月22日(火)～24日(木) 後期：平成28年3月25日(金)～27日(日)
会 場	茨城県教育研修センター（笠間市平町1410）	
応募資格	原則10歳～25歳の演奏家を目指す方	原則6歳～25歳の演奏家を目指す方
募集人数	【ヴァイオリン】25名～30名 【ピアノ】25名～30名	【ヴァイオリン】前期後期各15名の計30名
受講料	145,000円(税込) ※交通・宿泊・食事などは含みません。	67,000円(税込) ※交通・宿泊・食事などは含みません。
レッスン数	45分レッスン5回	45分レッスン4回

※応募締切は12月10日(木) 必着です。

※音源によるオーディションで選抜します。

※希望するコースの全日程に参加できる方が対象です。

※講師等、詳細についてはホームページをご覧ください。

【資料請求等 問合せ】公益財団法人ジェスク音楽文化振興会 Tel.03-3499-4530、生涯学習課(内線381)

介護保険 要介護(要支援)認定を受けている方の税控除について

障害者控除

納税者本人または扶養親族の方が所得税法および地方税法上の障害者に該当する場合は、一定額の所得控除を受けることができます。

65歳以上で要介護(要支援)認定を受けている方は、障害者手帳などが交付されていなくても障害者と同程度であると福祉事務所長が認定する場合は、障害者控除の対象となります。

この場合「障害者控除対象者認定証」が必要になりますので、認定証が必要な方は、申請して事前にご用意ください。

○申請対象者：65歳以上で介護保険の要介護(要支援)認定を受けている方

(主治医意見書で心身の状態を確認します。)

※認定された方には認定証を、該当しなかった方には非該当通知書を申請日の翌日以降に交付します。

※平成22年以降に認定証を交付された方は、本年以降も有効に使用できますので申請の必要がありません。ただし、心身の状態が変わった場合は再申請の必要があります。詳しくは担当までお問い合わせください。

おむつ代の医療費控除

納税者本人または生計を一にする方のために医療費を支払った場合は、一定額の所得控除を受けることができます。

寝たきりの方が使用したおむつ代についても医療費控除の対象となりますが、確定申告の際に「おむつ代の領収書」と医師が発行する「おむつ使用証明書」が必要になります。

なお要介護(要支援)認定を受けていて、おむつ代について医療費控除を受けるのが2年目以降である方は、「おむつ使用証明書」に代わって市が交付する「おむつ代の医療費控除に係る主治医意見書内容確認書」で、控除を受けることができます。確認書が必要な方は、申請して事前にご用意ください。

○申請対象者：要介護認定を受けている方でおむつ代について医療費控除を受けるのが2年目以降である方

(主治医意見書で身体の状態・おむつ使用の必要性を確認します。)

※おむつ使用の必要性が確認できた方には確認書を交付します。

※昨年以前に確認書を発行した方でも本年の申告用に改めて確認書が必要となります。詳しくは担当までお問い合わせください。

○申請場所：高齢福祉課または各支所福祉課

○必要なもの：対象者の印鑑

○申請期限：12月28日(月)

【問合せ】○書類交付に関すること：高齢福祉課(内線173)

笠間支所福祉課(内線72133)

岩間支所福祉課(内線73172)

○税の控除に関すること：税務課(内線112)

市所有の備品等の貸出しについて

市では、市民団体等の公益活動を支援するため、市が所有する備品等を貸出しています。

◆主な貸出備品・備品所有〔受渡し〕課

プロジェクター、ワイドスクリーン、ブルーレイディスクプレーヤー、誘導棒(赤)、電源ドラム、簡易テント(3.00m×3.00m)	市民活動課
テント(3.55m×5.32m)、ポータブルマイク	スポーツ振興課
輪投げ、グラウンドゴルフ、クローケー	友部保健センター

※上記以外にも貸出備品を用意していますので、ご相談ください。

◆貸出車両・管理場所

- ①本所管理分(各1台)…交通安全指導車、軽トラック、2tダンプ、ワゴン車(8人乗)、電気自動車
- ②笠間支所および岩間支所管理分(各1台)…交通安全指導車、軽トラック

◆貸出条件

- 対象**▶市内で活動する団体で、公益活動に使用する場合。
個人的な活動や営利目的の場合は、対象外となります。
- 貸出時間**▶原則は、土・日・祝日のみ 午前8時30分～午後5時15分
ただし、防犯パトロール等に使用する場合はこの限りではありません。
- 公用車経費**▶おおむね4時間未満(半日単位)は500円、4時間以上(1日単位)は1,000円。(交通安全指導車は除く)
- 申請**▶使用する1か月から5日前までに運転者の免許証のコピーなどの必要書類と共に「申請書兼誓約書」を市民活動課まで提出してください。

公用車経費の
支払いには
「KapoCa」ポイントが
ご利用になれます

【問合せ】市民活動課(内線133)

笠間市被災住宅復興支援利子補給補助事業 融資額の利子の一部を補助します

東日本大震災により被害を受けた住宅等を金融機関から融資を受けて補修等をする方を対象に、借り入れにかかる利子の一部を補助しています。より多くの被災者の負担軽減を図るため、実施していますのでご利用ください。

■対象者(次のすべてに該当する方となります)

1. 自己または親族の所有する住宅が、大規模半壊、半壊、一部損壊のいずれかの「り災証明書」を受けており、震災発生時に自己または親族がその住宅に居住していた方。ただし、被災住宅を解体し、被災者生活再建支援金の支給を受けた場合は除きます。
2. 被災住宅の補修、被災住宅に代わる住宅の建設、購入または被災宅地の復旧工事を市内で行う方。
3. 平成23年3月11日以降に独立行政法人住宅金融支援機構や銀行法第2条で定める「銀行」または協同組織金融機関の優先出資に関する法律第2条で定める「協同組合金融機関」等と金銭消費貸借契約を締結し、**平成28年3月31日**までに融資を受けた方。
4. 市税等を滞納していない方。
5. 同様の利子補給を他から受けていない方または受けようとしていない方。

■利子補助額

年利2%に相当する額(2%未満の場合はその利率)

* 毎月の融資残高より算出する

【利子補給対象融資限度額】

- ・住宅復旧(補修・建設・購入) 640万円
- ・住宅に被害がなく、宅地のみの復旧工事を実施する場合は390万円
- ・住宅と宅地の復旧工事を実施する場合は1,030万円

■補助期間

償還開始の月から5年以内(ただし、無利子期間または利子支払の猶予期間等がある場合には、当該期間を含め5年以内)

■申請期限

平成28年12月28日(土日・祝日等を除く)

午前8時30分～午後5時15分

■申請場所

都市計画課

※申請書は都市計画課窓口、各支所地域課に用意してあります。また、笠間市ホームページからもダウンロードできます(「利子補給」で検索)。

【問合せ】都市計画課(内線588)

医療福祉費助成制度（マル福）をご存じですか

医療福祉費助成制度（マル福）とは、医療保険各法に規定される一部負担金を公費で助成することにより、受療を容易にし、併せて健康の保持と生活の安定を図ることを目的としている茨城県の制度です。

この制度を利用するには、定められた所得以下であることに加え、申請手続きが必要となります。

マル福の種類	対象者	申請に必要なもの	助成額	
			県補助対象助成額	市単独助成額
小児	0歳から 中学校3年生まで	・保険証 ・印鑑 ・口座番号のわかるもの	医療保険各法に規定される 一部負担金から医療福祉費 自己負担金を除いた額	・医療福祉費自己負担金 (外来・入院) ・入院時食事負担金
妊産婦*	母子手帳を交付された 妊産婦	・母子手帳 ・保険証 ・印鑑 ・口座番号のわかるもの	※医療福祉費自己負担金は 1医療機関ごとに ・外来1日600円 (1か月2日限度) ・入院1日300円 (1か月10日限度)	※中学生は自己負担金およ び入院時食事負担金の助 成はありません。
母子 ・ 父子	母子・父子家庭	・戸籍謄本 ・保険証 ・印鑑 ・口座番号のわかるもの		・医療福祉費自己負担金 (外来・入院) ・入院時食事負担金の1/2
重 度 障 害 者	身体障害者手帳 1・2級に該当する者	・障害を証するもの(身 体障害者手帳、療育手 帳、特別児童扶養手当 証書、障害年金証書等) ・保険証 ・印鑑 ・口座番号のわかるもの	医療保険各法に規定される 一部負担金	入院時食事負担金の1/2
	身体障害者手帳3級の 内部障害に該当する者			
	療育手帳A判定を受けた者			
	療育手帳A判定を受けた者			
	特別児童手当1級対象者 障害年金1級受給者			

※妊産婦マル福が利用できるのは原則、産婦人科医療機関のみになります。妊娠に合併した疾病で、他診療科等の検査・診断・治療を要する場合は、原則として産婦人科医療機関から紹介がある場合が対象となります。

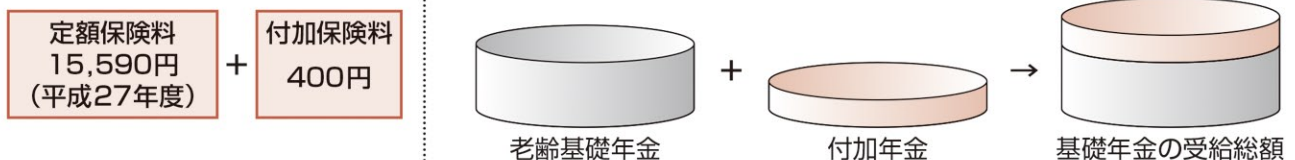
【申込み・問合せ】

保険年金課（内線143）、笠間支所市民窓口課（内線72124）、岩間支所市民窓口課（内線73183）

国民年金の「付加年金」制度

国民年金の第一号被保険者・任意加入被保険者の方は、月々の定額保険料に付加保険料をプラスして納付すると、老齢基礎年金に付加年金が上乘せされて受け取ることができます。

○付加保険料は、月額400円です。 付加年金の受給額（年額）は、『200円×付加保険料を納付した月数』です。



毎年、老齢基礎年金に付加年金が上乘せされます。

たとえば付加保険料を10年間納付したとすると…

- 付加保険料の納付総額は48,000円になります。
400円×120月(10年) = 48,000円
- 付加年金の受給額は24,000円(年額)になります。
200円×120月(10年) = 24,000円

毎年、老齢基礎年金に付加年金
24,000円が上乘せされます。

付加年金を2年間
受給すると納付し
た付加保険料総額
と同額になります。

- ※付加年金は、老齢基礎年金と合わせて受給できる終身年金です。
- ※付加年金は定額のため、物価スライド(増額・減額)はありません。
- ※国民年金基金に加入の方は、付加年金に加入することができません。
- ※付加保険料は、納付期限を過ぎると納付できませんが、平成26年4月1日の改正により、(加入月以降の)納付期限から2年以内なら納めることが可能になりました。

付加年金は 希望する方の加入です

年金手帳・認印をご持参のうえ、市役所保険年金課または各支所市民窓口課へお申し込みください。

【申込み・問合せ】

保険年金課（内線141）、笠間支所市民窓口課（内線72123）、岩間支所市民窓口課（内線73182）

センチュリーラン笠間2015

9月6日(日)に笠間芸術の森公園を発着点として、センチュリーラン笠間2015が開催されました。

センチュリーランとは、自転車で「百マイルを8時間で走れるか」という基準を設けた自己チャレンジの長距離走で、今回は大会20回を記念し、走行距離155kmの部と93kmの部のほか、35km程度の距離を地元ライダーが案内する観光名所巡りの周遊サイクリングコースが設けられました。当日は天候に恵まれ、参加者たちは思い思いの走り方で風を感じながら楽しみました。



スタートの様子

鉄友会がSLを清掃

10月14日(鉄道の日)に、石井街区公園内に静態保存されている蒸気機関車(C58-275号)の清掃が行われました。

清掃を行ったのは、JRのOBで構成される笠間鉄友会(石田 俊夫^{いしだ としお}会長)の皆さん。毎年ボランティアで行われているもので、今年は25名が参加しました。

汚れを丁寧に落とし、塗装がはがれた部分をペイントし直しました。清掃後ピカピカになったSLが、訪れる人々の目を楽しませてくれそうです。



磨き上げる笠間鉄友会の皆さん

木工教室でプランターづくり



木工教室の様子

笠間芸術の森公園イベント広場で、10月24日(土)に「いばらき都市緑化フェスティバル」が開催されました。

笠間市PRブースでは、森林湖沼環境税PRの一環として茨城県産の木材を利用した木工教室でプランターづくりが行われました。参加者は、釘打ちなどの作業に苦労しながらも、完成したプランターを手にとってもうれしそうでした。

新笠間市誕生10周年記念植樹を行いました

10月18日(日)に開催された笠間市民運動会に合わせ、新笠間市誕生10周年を記念して笠間市総合公園内において、市長をはじめ市内小学校の児童たちによってイロハモミジの記念植樹が行われました。

今後は、植樹された木の成長とともに、笠間市も成長していきます。ご来園の際は、ぜひご覧いただき温かく成長を見守ってください。



植樹に参加された皆さん



植樹している様子

A CITY
ICS
話題

笠間市スクエアステップ交流会を開催



参加者の皆さん

10月1日(木)に笠間市民体育館において、第5回笠間市スクエアステップ交流会(笠間市スクエアステップ・リーダー会主催)が開催されました。市内のサークル会員をはじめ、県内15市町のスクエアステップ団体から約630名が参加しました。

スクエアステップとは、マットに書かれた25センチ角のマス目の上をパターンにより、ステップしていく、転倒予防・認知症予防のための運動です。その他にもダンベル体操やロコモ予防体操を行い、交流を深めました。

にいなめさい 新嘗祭献穀献納式にて米と粟を献穀

新嘗祭は、例年11月23日(勤労感謝の日)に皇居で行われる新穀を供え感謝する祭祀で、宮内庁恒例祭典の中の最も重要なものとされています。

この新嘗祭に使用する新穀を献納する「新嘗祭献穀献納式」が10月23日(金)に皇居内で行われ、茨城県を代表して笠間市から生駒 敏文さん(上郷)が米を、深谷 章さん(南友部)が粟を献納しました。



坂下門前にて
左から山口市長、深谷ご夫妻、生駒ご夫妻、
県農林水産部 鈴木次長

笠間市に油絵を寄贈

市役所に、故 藤田 忠夫さんの油絵が寄贈され、10月7日(水)、藤田さんの妻 韶子さんに、山口市長から感謝状を贈りました。

寄贈された油絵は、鮮やかな緑の木々と、今にも水音が聞こえてきそうな透き通った水面が印象的ながら、どこか温かみのある作品で、題名は「釣人」です。

笠間市役所本所のロビーに展示されていますので、ぜひご覧ください。



藤田さん(左)と山口市長

常総市に対する被災地支援活動をおこないました



炊き出しをする笠間赤十字奉仕団の皆さん

笠間市赤十字奉仕団(鶴田 弘司委員長)は、台風18号による被害を受けた常総市の避難所等において、4日間に渡り、炊き出し・清掃活動といった支援活動を行い、炊き出しでは、約300食の豚汁を提供しました。

また、10月18日(日)に開催された、かさま市民運動会では義援金募集活動を行いました。募金いただいた41,407円は、日本赤十字社を通して全額被災者の方へお届けします。皆様のご協力に厚くお礼申し上げます。

KASAM
TOP
まちの

笠間市地域おこし協力隊 活動報告

No. 27

プロフィール ともだ おさむ 友田 修 (58歳) 神奈川県より移住

「まちづくりcafé 上州屋」ZASHIKIギャラリー

6月に笠間駅前の元旅館「上州屋」で、「まちづくりcafé 上州屋」の看板を掲げ実験的に企画展(明治・大正・昭和の絵葉書展と蓄音機展)を開催しました。第2回(少数民族衣装展)を9月に行い、第3回(森洋子幻想の記憶写真展)を10月に開催することができました。

通常のギャラリーとは違い、ZASHIKIギャラリーの座敷には柱や長押、襖、障子があります。壁も白くありません。そして畳。靴を脱いで作品を鑑賞することになります。作品と座敷がどのように調和するか、企画を組み立てる際には大きなプレッシャーになります。しかし、作品を置き始めると何故か自然に空間ができあがり、思いも寄らない効果も現れ、回を重ねるごとに、座敷が持つ力を感じます。

第4回企画展は、稲荷町の皆さんが描いたねぶた絵と造形作家のコラボ展を開催します。

稲荷町のねぶた絵と木住野利明の人形コラボ展「異界から覗くものたち」

会期/11月14日(土)~23日(月) ※16日(月)は休館

場所/まちづくりcafé 上州屋(笠間市下市毛271-1)



「森洋子幻想の記憶写真展」の段ボールでできた作品



地域おこし協力隊とは

地域おこし協力隊とは、総務省が平成21年度から取り組んでいる制度で、都市部の意欲ある人材が地方へ移住(最長3年)し、地域力の維持・強化を目的とした支援活動を行うものです。



ブログやフェイスブックも ブログ▶<http://ameblo.jp/kasamart-wa/>
ご覧ください facebook▶<https://www.facebook.com/Kasamartowa>

【問合せ】まちづくり推進課(内線538)

まちづくり出前講座をご利用ください

まちづくり出前講座は、学びたい講座を市民の皆さんに選んでいただき、講師が地域へ出向いて講座を開催します。身近な趣味から専門的な講座まで、楽しく学べるメニューをたくさん用意しています。地域・団体・グループの学習会等としてお役立てください。

申込できる方

市内に在住、通勤通学している方で、5人以上で構成されたグループ

講座内容

市民の皆さんが講師となり知識や経験を活かした講座を開講する市民編と、市職員が講師となり、行政の仕組みなどについてお話しする行政編があります。講座メニューは図書館や公民館などの公共施設のほか、市のホームページ「出前講座」で検索。

講師料

無料です。ただし、講座に必要な材料等がある場合は、実費負担となります。

新しく次の講座が追加されました

- | | |
|-----|---|
| 市民編 | ●健康太極拳(藤枝 富美子) |
| 行政編 | ●女性のための不審者対策(市民活動課) |
| | ●アメリカの祝日について(市国際交流員) ※日本語でも英語でも可 |
| | ●アメリカの学校ってどんなところ?(市国際交流員) |
| | ●English Conversation with Jordan!(ジョーダンと楽しく英会話をしよう!)(市国際交流員) |
| | ※日本語でも英語でも可 |



講座名「こんな手口にご用心」



講座名「ドッチボール基礎から攻略まで」



【問合せ】市民活動課(内線133)



情報カレンダー

平成27年

12月

情報カレンダー

日付	行 事
1 火	窓口延長サービス【岩間支所】 17:15～19:30
2 水	窓口延長サービス【市役所本所】 17:15～19:30
3 木	窓口延長サービス【笠間支所】 17:15～19:30
4 金	
5 土	陶のオルゴール展(25日まで) 陶の ^{こみち} 小径 (やまさき陶苑 Tel.0296-72-6865)
6 日	日曜窓口サービス【市役所本所】 8:30～12:00
7 月	いこいの家はなさか 休館日
8 火	笠間deクリスマスin恋人の聖地(25日まで) 笠間の家ほか(商工観光課 内線517) 窓口延長サービス【岩間支所】 17:15～19:30
9 水	窓口延長サービス【市役所本所】 17:15～19:30
10 木	窓口延長サービス【笠間支所】 17:15～19:30
11 金	
12 土	
13 日	天狗の郷バザールdeいわま 岩間駅南広場 普通救命講習会 9:00～12:00 笠間市消防本部 消本 第10回かさま陶芸の里ハーフマラソン大会 9:00～ 笠間芸術の森公園(スポーツ振興課 内線392) 日曜窓口サービス【市役所本所】 8:30～12:00
14 月	いこいの家はなさか 休館日
15 火	窓口延長サービス【岩間支所】 17:15～19:30
16 水	特設無料人権相談 10:00～15:00 笠間公民館 法務 行政相談 13:00～15:00 笠間公民館 (秘書課 内線226) 行政書士無料相談会 13:00～16:00 笠間市役所本所1階ロビー(秘書課 内線226) 窓口延長サービス【市役所本所】 17:15～19:30

日付	行 事
17 木	窓口延長サービス【笠間支所】 17:15～19:30
18 金	
19 土	
20 日	悪態まつり 愛宕神社・飯綱神社(愛宕神社 Tel.0299-45-5637) 日曜窓口サービス【市役所本所】 8:30～12:00
21 月	いこいの家はなさか 休館日
22 火	窓口延長サービス【岩間支所】 17:15～19:30
23 水	天皇誕生日
24 木	窓口延長サービス【笠間支所】 17:15～19:30
25 金	
26 土	笠間地区し尿・浄化槽清掃年末年始休業(1月3日まで)
27 日	休日納税相談窓口【市役所本所】 8:30～12:00 (収税課 内線118) 日曜窓口サービス【市役所本所】 8:30～12:00
28 月	いこいの家はなさか 休館日 公共施設年末年始休業 公民館、総合公園、岩間 B&G海洋センター、岩間武道館(1月4日まで)、 笠間市民体育館、笠間武道館(1月5日まで)
29 火	公共施設年末年始休業 笠間市役所、保健センター、 市立病院、児童館(1月3日まで) 友部・岩間地区し尿・浄化槽清掃年末年始休業(1月3日まで)
30 水	友部・岩間地区ごみ収集年末年始休業(1月3日まで) 公共施設年末年始休業 図書館(1月4日まで)
31 木	かさま除夜の鐘 23:00～元日1:00 佐白山ろく公園「 ^{しじょうろう} 時鐘楼」 ((一社)笠間観光協会 Tel.0296-72-9222) 笠間地区ごみ収集年末年始休業(1月3日まで) いこいの家はなさか 休館日

※岩間子育て支援センター『くりのこ』は、毎週月・水・金曜日に開設します(市民センターいわま内10:00～16:00)。祝日、年末年始は休み。

※笠間子育て支援センター『みつばち』は、毎週火・木・金曜日に開設します(笠間ショッピングセンターポレポレ内10:00～16:00)。祝日、年末年始は休み。

※友部子育て支援センター『かんがるー』は、毎週月～金曜日に開設します(笠間市児童館内9:00～16:00)。年末年始は休み。

※各保健センターで実施する、健診・予防接種などは、保健カレンダーをご覧ください。

+ 12月の休日救急診療当番(9:00～17:00)

日付	曜日	病院名	電話番号
毎週	日	笠間市立病院	0296-77-0034
23	火	あさひクリニック	0296-78-5011
30	火	笠 柳橋医院	0296-74-2302
		友・岩 立川記念病院	0296-77-7211
31	水	笠 笠間眼科	0296-72-9917
		友・岩 ^{うめさと} 梅里クリニック	0299-45-2002

※平日夜間19:00～21:00(祝日・12/31～1/3を除く)は笠間市立病院で初期救急診療を行っています。

※当番医は変更になる場合がありますので、確認の上、診療を受けてください。

電話番号一覧

ともへ保	ともへ保育所	0296-77-6105
いこいの家はなさか		0296-77-5110
笠公	笠間公民館	0296-72-2100
友公	友部公民館	0296-77-7533
岩公	岩間公民館	0299-45-2080
笠保	笠間保健センター	0296-72-7711
友保	友部保健センター	0296-77-9145
岩保	岩間保健センター	0299-45-7888
市セ	市民センターいわま	0299-37-6611
		0296-77-1101
法務	水戸地方法務局	029-227-9919
消本	笠間市消防本部	0296-73-0119

☎ テレフォンサービス ☎0296-77-9711

- 11月11日～20日 情報「子どもたちとの関わり」
- 11月21日～30日 お話「駒場の滝入不動尊」
- 12月 1日～10日 作文「ぼくのおばあちゃん」

国際交流サロン

11月の「世界の民話と昔話」は、イスラエルの『ソロモン王とシバの女王』です。さあ、世界のことを知って交流を始めましょう。

国 イスラエル

民話/昔話 ソロモン王とシバの女王

ストーリー シバの女王は、ソロモン王の知恵を試そうと、ラクダに香料や、金や宝石を積んで、供の者を従えエルサレムにやって来ました。王は女王が出したすべての難問に見事に答えて、女王を宮殿で歓待しました。

水晶の床の大広間の食卓には、山海の珍味のご馳走が並べられ、大勢の家来や従者に酌をされてもてなされた女王は、その豪華さに目をみはるばかりでした。

「王様の知恵とお国の繁栄ぶりは、聞きしに勝っております。国民や家来はさぞご満悦のことでしょう」と、女王はソロモン王を称賛して、息が止まるほど魅せられてしまいました。

シバの女王はソロモン王と結婚して懐妊すると、王には告げずにシバの国に帰って行きました。

話が伝わった経緯 紀元前10世紀のソロモン王の名声を称え語り伝えられたヘブライの神話です。現在は旧約聖書の列王記第10章に登場する物語です。エチオピアではシバの女王が生んだ王子がエチオピアの初代の王様になったと語り継がれています。

【問合せ】 一般社団法人 笠間市国際交流協会
Tel.090-2761-8711 (木村 美枝子)

..... 12月の国際交流情報

「世界に語ろう笠間の民話」研修会

日時：12月5日(土) 午後1時30分～3時

場所：笠間稲荷神社 小会議室

常陸国風土記には三瓶神社(飯田)にまつわる話が語られています。高野一成さんが所有する三瓶神社由緒が書かれた古文書と古地図を教材に、地域の古代史の背景や周辺の史跡について勉強します。

対象：高校生以上で興味のある方。

定員：15名(先着順)

資料代：500円

申込方法：11月28日(土)までに電話でお申し込みください。

☆12月の日本語教室の開講日

12月5日(土)・12日(土)・

19日(土)(友部公民館

午前10時～)

※外国人相談も受け付けています。

笠間市国際交流協会 ▶
創立20周年記念大会



市長コラム

新嘗祭 穀献納式

にいなめさい
宮中祭祀の一つに、五穀豊穡を神々に感謝する新嘗祭があります。毎年11月23日に天皇陛下が、皇居の神嘉殿において新穀を天地の神々にお供えになり、神恩を感謝された後、陛下自らもお召し上がりになる宮中恒例祭典の中で最も重要なものです。その祭典でお供えする米と粟を各都道府県から選ばれた農家が天皇陛下に献納する穀穀献納式が、皇居内において行われます。



▲ 献穀者ご夫妻と賢所参集所にて

した。今年の本県代表は笠間市であり、去る10月23日に行われた東日本15都道府県の穀穀献納式には、米の献穀者として生駒敏文さんが、粟の献穀者として深谷章さんが、それぞれ御夫婦で参列され、私と県の職員も同行いたしました。献納の後、式の最後には天皇皇后両陛下がお出ましになり、労いと励ましのお言葉をいただきました。緊張と感激の中、両御夫妻とも大役を果たされておりました。式を通じて、宮中祭祀の歴史的重みを感じるとともに、農産物の産地として天の恵みに感謝することを感

じた1日でありました。

笠間市長
山口伸樹

健康都[★]かさま 健康な歯を守ろう！～口腔ケアのすすめ～

野生動物の世界では、歯を失うことは「死」を意味するといわれるほど深刻です。人間は歯がなくても、調理等により軟らかい食べ物を食べることができ、治療により義歯などで口の機能を補うことができますが、健康で長生きするためには、やはり歯や口腔の健康管理が欠かせません。

口内の細菌は、むし歯や歯周病のほか、肺炎(誤嚥性肺炎)など思わぬ病気まで引き起こします。また、老化によって物を噛んだり、飲み込んだりする力が衰えると、栄養不足による体力の低下や肺炎などの感染症にかかりやすく、寝たきりの一因になることもあります。

むし歯も歯周病も、しっかりケアをすれば予防が可能です。1本でも多く自分の歯を守るとともに、肺炎等の病気を予防することは、高齢期の健康を守るうえで大変重要です。



毎日のケアをしっかりと

むし歯や歯周病を予防する基本の方法は歯みがきです。歯みがきは、毎食後+寝る前の4回が理想的です。1日1回は10分くらいかけてしっかりとみがきましょう。

よく噛むことが大切

よく噛むと唾液の分泌が活発になり、歯を守ってくれます。また噛む刺激で脳の働きが盛んになり、認知症予防にもつながるといわれています。

定期的に歯のチェックを

かかりつけ歯科医院で定期的なチェックを受け、自分の口腔内の状態を確認しましょう。症状が出てからではなく、半年から1年に1回は歯と口の検診を!

【問合せ】友部保健センターTel.0296-77-9145・笠間保健センターTel.0296-72-7711・岩間保健センターTel.0299-45-7888

Jordan's ジョーダンスビュー

vol.2 View

Hello! Jordan, here! I hope that you are keeping warm during these cold winter months!こんにちは!笠間市国際交流員のジョーダンです!だんだん寒くなる季節なので、風邪を引かないように気をつけましょう。

今月から、すぐに使える私の好きな英語を少しずつ紹介していきたいと思えます。

笠間市に来て2か月が経ちましたが、多くの人と交流する機会がたくさんあり、幼稚園、保育所の子どもたちとは英語遊び、青葉町の敬老会では「アメリカの祝日の過ごし方」についての出前講座、と幅広い年齢の方々とつながることができました。年齢に関係なく、笠間の人は他の文化に対する好奇心が強いということもわかり、CIRの私に気さくに話しかけてくれることがうれしく、とても面白いと思えます。これからもこれまでにイベント、お祭りなどで多くの人と出会えることをすごく楽しみにしています!

見かけたら英語でも日本語でも、気軽に声をかけてくださいね!

笠間市国際交流員 ジョーダン

10秒でわかる!? 英語表現

“I'm stuffed.”

アイムスターフド(もうお腹がいっぱい)

stuffは「ぎっしり詰め込む」という意味で、このフレーズはstuffの受身形なので、直訳すると「私は食べ物を詰め込まれた」(満腹だ)という意味になります。

使い分けと意味は“I'm full”と同じですが、ちょっとくだけているニュアンスがあります。お代わりやデザートなどを拒否する時によく使います。



くるす保育所 英語遊び

笠間市国際交流員 (CIR : Coordinator for International Relations)

JETプログラム(語学指導を行う外国語青年招致事業)で派遣され、英語教育と市の国際化に関わる活動に取り組んでいます。

こうみんかん



笠間公民館
☎0296-72-2100
友部公民館
☎0296-77-7533
岩間公民館
☎0299-45-2080

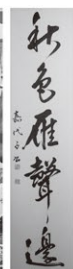
第41回 笠間市民美術展覧会 入賞者一覧表

部門	賞	氏名	題名	住所
日本画	笠間市長賞	今泉 倫	The sunrises a moment	鉾田市
	教育長賞	岡野 智子	秋の上高地	箱田
	文化連盟会長賞	神 芙美	毛越寺・池庭	吉岡
	奨励賞	坂本 望	鼓動	住吉
洋画	笠間市長賞	小松みつ子	廃屋	下市原
	教育長賞	檜山 寿一	フラクタル 炎の梅の花	東平
	文化連盟会長賞	岡崎 光	大木の中の木いちご	水戸市
	奨励賞	坂場 慶子	ドライフラワー	大田町
	奨励賞	大山 尚人	直島	筑西市
	奨励賞	森田 晉	道	笠間
	佳作	浅井 宏祐	樹間	笠間
彫刻立体造形	笠間市長賞	北條 晴美	明日へ	水戸市
	文化連盟会長賞	福富 貴弘	快根	石井
工芸デザイン	笠間市長賞	久保田信子	晩秋	飯合
	教育長賞	関谷 求	二重(ランプ)	金井
	文化連盟会長賞	根岸 博司	たま花かご	金井
	奨励賞	大嶋 守衛	梅木立	箱田
	奨励賞	今野 広和	ストレリチア(極楽鳥花)	大田町
	奨励賞	小島 悦子	豊穡の頃	笠間
	佳作	セレンのあ	目は口ほどにモノを言うアーチ	中央
	佳作	遠藤 瞳	個性	ひたちなか市
書道	笠間市長賞	河野嘉代子	秋色雁聲邊	旭町
	教育長賞	保坂登志子	五言二句	平町
	文化連盟会長賞	船橋日出夫	五言二句	箱田
	奨励賞	川隅 令子	七言二句	笠間
	奨励賞	宮崎 仁美	飛	下市毛
	佳作	平林 理沙	費揚古	来栖
写真	笠間市長賞	中井川三男	御神旗争奪	水戸市
	教育長賞	栗崎 政行	春めく湿原	随分附
	文化連盟会長賞	友部 文江	四世代家族	本戸
	奨励賞	鈴木 忠夫	帰り舟	本戸
	奨励賞	杉山 靖夫	春の棚田	本戸
	奨励賞	高橋 敏記	台風去ったひょうたん池	大田町
	奨励賞	青木 才生	花の舞	本戸
	佳作	川嶋 美琴	懐郷	石井
	佳作	鈴木 笑美	雨あがり	八雲
佳作	檜山 義秋	冬の訪れ	旭町	

笠間市長賞受賞作品



1 なかいがわ みつお



2 こうの かよこ



3



4



5



6

1 中井川 三男「御神旗争奪」 2 河野 嘉代子「秋色雁聲邊」 3 小松 みつ子「廃屋」 4 今泉 倫「The sunrises a moment」

5 北條 晴美「明日へ」 6 久保田 信子「晩秋」

☆特集コーナー（岩間図書館）

◆戦後70年を読む

社会の動き、くらしの変化、流行など、戦後70年間の日本を振り返る本を約200冊集めました。

ミニパネルでは、分野ごとに70年のあゆみを紹介しています。

◎展示期間：11月25日（水）まで



◆中高生はこれを読め！2015年

今、中高生に読んでほしい、岩間図書館職員オススメの本を約200冊集めました。今読んだ本が、いつかあなたを支えてくれるかもしれません。館内でも展示図書リストを配布していますので、ぜひ、ふだん手に取らない本にも挑戦してみてください！

また、大人の方が楽しめる本も多数あります。

◎展示期間：平成28年1月7日（木）まで

☆リユースフェア開催のお知らせ（友部図書館）

リユースフェアでは、保存期限が経過して除籍した雑誌や寄贈図書の一部を、利用者の皆さんに提供します。1冊あたり10円程度の協力金をお願いしています。いただいた協力金は図書館の資料購入費として活用します（冊数制限あり）。また、営利目的による購入はお断りします。



日時／11月28日（土）午前9時～午後5時
 会場／友部図書館 2階視聴覚室（笠間市平町2084）

☆臨時休館のお知らせ

12月は蔵書点検に伴い臨時休館します。各館により休館日が異なりますのでご注意ください。

12月の休館日						
日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

■ 全館休館日

■ 友部のみ ◆ 岩間のみ ● 笠間のみ

12/29(火)は午前9時～午後5時までとなります。

12月 各館の行事予定



友部図書館

- ◆おはなし会（0歳～3歳向け 午前11時～）
 12月 3日（木）『ひぼうぼう』ほか
 12月17日（木）『おおきくおおきくおおきなあれ』ほか
- ◆おはなし会（4歳～小学生向け 午前11時～）
 12月 6日（日）『バスでおでかけ』ほかくすみのWA
 12月20日（日）『クリスマスの森』ほか
- ◆名作映画会（午後2時～）
 12月20日（日）『けろけろけろっぴの空をとべたら』（90分）
- ◆ギャラリー
 ◇12月1日（火）～12月13日（日）
 「写真・短歌展示」水戸野鳥の会
 ◇12月17日（木）～12月27日（日）
 「木版画展示」田中 勝治（個展）

笠間図書館

- ◆おはなし会（0～3歳向け 午前11時～11時20分）
 12月 4日（金）『ゆたんぼくん』ほか
 12月18日（金）『ごろんご ゆきだるま』ほか

- ◆おはなし会（4歳～小学生向け 午後2時～）
 12月 6日（日）『おしくら・まんじゅう』ほかくアイ アイ
 12月13日（日）『きょうりゅうたちがげざひいた』ほかくハッピー
 12月20日（日）『よるくまクリスマスのまえのよる』ほか
 くはあとtoはあと
 12月27日（日）『いろいろおふるはいり隊！』ほか
 く箱田エプロン・ママーズ

- ◆上映会（午後2時～）
 12月19日（土）『銀河鉄道の夜』（107分）

- ◆ギャラリー
 ◇11月27日（金）～12月23日（水）
 「笠間の書家 亀井 有斐展」市史研究員

岩間図書館

- ◆おはなし会（0歳～3歳向け 午前11時30分～正午）
 12月4日（金）『さんかくサンタ』ほか
 *場所：岩間子育て支援センター「くりのこ」
- ◆おはなし会（4歳～小学生向け）
 ◇日曜おはなし会（午後2時～2時30分）
 12月 6日（日）『みまわりこびと』ほか
 ◇おはなしのとびら（午後2時～2時30分）
 12月12日（土）『ゆきのひのゆうびん屋さん』ほか
 12月26日（土）来てのおたのしみ！

※ く) は実施するボランティア名です ※ 内容は変更になる場合があります

市民活動入門講座参加者募集 ～身近なところからの社会貢献～

これから何か社会の役に立ちたい方、これまでの知識や経験を活かしたい方、定年後のまちづくりへの参加を模索中の方を対象に必要な知識や手法を学んでいただくため、3回にわたり市民活動入門講座を開催します。

期日▶平成28年1月16日(土)、30日(土)、2月13日(土)

時間▶午前9時30分～正午

場所▶友部公民館 1階多目的ルーム(笠間市中央3-3-6)

内容▶市民活動に必要な知識や手法に関する講座

対象▶市内に在住または在勤の方で市民活動に関心のある方

定員▶30名程度

参加費▶無料

持ち物▶筆記用具等

申込期限▶12月25日(金)

申込方法▶電話にて市民活動課までお申し込みください。

問 市民活動課(内線132)



笠間日動美術館ボランティア募集

美術館活動をサポートして下さる方を随時募集しています。

活動内容▶ポスター・チラシの配布、イベント活動の補助、展示会場の看視・案内など

※活動日や時間は、ご相談に応じます。

応募資格▶

- ・美術を愛好し、美術館活動に理解がある方
- ・笠間日動美術館の活動にご協力いただける方
- ・日帰り活動に無理がない16歳以上の方
- ・交通費、飲食費など無償でご協力いただける方

申込方法▶電話かほかき、FAXで住所、氏名、性別、年齢、電話番号、FAX番号、メールアドレスをお知らせください。

問 笠間日動美術館

〒309-1611 笠間市笠間978-4

TEL 0296-72-2160

FAX 0296-72-5655

エコフロンティアかさま監視委員会活動報告(9月24日)

【施設モニタリング(6月～8月分)】

環境保全事業団より、最終処分場モニタリング・溶融処理施設モニタリング・モニタリング結果の住民公表・排ガスの維持管理・浸出水の放流について、6月から8月分の監視項目に係る資料の説明を受け、施設が適正に管理運営されていることを確認した。

- ①最終処分場の浸出水処理水における流入水では、カドミウム、鉛、ヒ素が検出されたが、流入水・処理後の放流水ともに、すべての項目で下水道の放流基準値を下回った。なお、放流水は、笠間市の公共下水道へ放流している。
- ②地下水の定期モニタリングにおいては、すべての項目で環境基準値(排水基準の1/10程度)を下回った。また、4か所あるモニタリング井戸の1か所で、ヒ素、総鉄、総マンガンが環境基準値または水道水質基準値を超えていたが、過去のデータと比較して大きな変動はなかった。

- ③防災調整池からの雨水等放流水については、すべての項目で放流基準値を下回った。
- ④溶融処理施設の排ガス常時監視については、最大値で塩化水素、窒素酸化物、一酸化炭素で自主管理基準値を超えた時間帯があったが、法定基準値はすべての項目で下回った。



- ⑤モニタリング結果の住民公表については、事業団ホームページにおいて廃棄物の処理実績、維持管理記録(水質・排ガス等の測定結果)を毎月公表している。

【次回の監視活動】

環境モニタリングについて実施。

婚活支援サイト
ITナビ

登録無料
会員募集中!

縁結びIT広域ネットワーク協議会では、結婚を望む独身男女のために婚活支援サイトITナビを開設。会員募集中です。詳しくはWebで!検索▶『ITナビ』
HPアドレス▶<https://www.ibaraki-tochigi-navi.jp/>

【問合せ】市民活動課(内線133)

11月の納税等

納期限：11月30日(月)

国民健康保険税(6期分)
後期高齢者医療保険料(5期分)

※納税には、簡単で便利な口座振替をご利用ください。
納期限を過ぎると延滞金が加算されます。早めの納税をお願いします。
口座振替で納付の方は、預金残高の確認をお願いします。

豊工房ニタイラ

見積り無料
すべて国産品!!

- ・畳表替え……………3,900円～
- ・襖張替え……………2,800円～
- ・障子張替え(大) 1,780円～
- ・アミ戸張替え(大) 2,100円～

今年も残り2ヶ月を切りましたね。早め早めの大掃除はいかがでしょう。

襖張り替え **10%OFF**

11月末まで

笠間市小原1216 TEL.0296-77-7845

♥幸せな結婚を迎えてほしい♥

月会費・年会費・相談無料
その他入会者優遇有り
成婚まで母心で応援します

地元で16年 茨城結婚情報グループ
日本プライダル連盟・関東良縁協会所属

笠間市南友部1937
せぎね動物病院
およめさんおもひこさん

野の花ともべ (0296) 78-0406

案内

11月は「児童虐待防止推進月間」です

児童虐待は社会全体で解決すべき問題です。子育てに悩みや不安を感じたら、1人で抱え込まず、相談しましょう。また、虐待と思われる子どもや家庭を知ったときには、通告の義務があります。連絡された内容に関する秘密は守られますので、安心してご相談ください。

連絡(通告)先▶

- ・児童相談所全国共通ダイヤル
Tel.189 (いちはやく)
- ・いばらき虐待ホットライン
Tel.029-322-0293 (24時間対応)
- ・中央児童相談所(福祉相談センター)
Tel.029-221-4150
(月～金曜日 午前8時30分～午後5時15分)
- ・笠間市子ども福祉課
Tel.0296-77-1101
- ・笠間市家庭児童相談室
Tel.0296-70-5411
- ・笠間警察署(生活安全課)
Tel.0296-73-0110

問 子ども福祉課(内線163)

臨時福祉給付金の申請はお済みですか

申請書が送付されている方で、まだ申請がお済みでない方は、お早めに手続きをしてください。申請期限は、平成28年2月17日までとなります。

申請書を紛失された方は社会福祉課、各支所福祉課の窓口で再発行します。申請書が送られていない方で、対象と思われる方は、お問い合わせください。
問 社会福祉課(内線157・158)

茨城県近代美術館 企画展「幸せはどこにある？」

古今東西、美術作品には、私たちの人生の大切なワンシーンが刻まれてきました。「コミュニティ(共同体)」「しごと」「逆境」「ユートピア(理想郷)」などいくつかの言葉をキーワードに美術作品にあらわされたさまざまな「幸せ」のかたちを探ります。

会期▶11月21日(土)～平成28年1月17日(日)

時間▶午前9時30分～午後5時
(入場は午後4時30分まで)

入場料▶一般600円、高大生360円、小中生240円

休館日▶月曜日(祝日の場合は翌日)と12月29日(火)～平成28年1月1日(金)

問 茨城県近代美術館
TEL 029-243-5111



小野竹喬「武陵桃源」(右隻) 1918年頃
茨城県近代美術館蔵

募集

ちびっこスキー・スノーボード教室参加者募集

期日▶平成28年1月4日(月)～6日(水)
場所▶丸沼高原スキー場(群馬県利根郡片品村東小川4658-58)

対象▶市内在住の方

スキー▶小学3年生～中学2年生

スノーボード▶小学4年生～中学2年生

募集人数▶スキー・スノーボード 合計80名

講師▶全日本スキー連盟公認指導員・笠間市スキー連盟公認指導員

参加料▶24,000円(宿泊代、バス代、保険料、食事7食含む)

※レンタル料金・リフト代は個人負担です。

※1月1日以降のキャンセルは、キャンセル料が発生します。

申込方法▶各学校を通して配布される申込用紙に必要事項を記入のうえ、参加料を添えてお申し込みください。定員になり次第締め切ります。

申込日時▶11月29日(日)午前9時～10時 ※早朝混雑するときは整理券を発行します。

申込場所▶笠間公民館(笠間市石井2068-1)

問 笠間市スキー連盟事務局
TEL 090-9016-1071(松江)

耕作放棄地再生の取組みを応援しています

笠間市では、年々増加している耕作放棄地を解消するため、耕作放棄地を農地として活用する取組みを行う方に対し、補助金を交付しています。補助を受けて新たに耕作放棄地の再生事業を検討している方は、お問い合わせください。

①再生作業

荒れた農地(耕作放棄地)を優良農地に戻す作業。
(交付額) 国 50,000円/10a+市 35,000円/10a

②営農定着

①の再生作業の補助を受けた土地に作付けし、営農活動を行うもの。
(交付額) 国25,000円/10a+市 50,000円/10a

③指定作物推奨補助

②の営農定着の作物が市の指定する作物であること。
(交付額) 市 20,000円/10a

④営農支援団体

認定農業者や農業法人等が実施主体として取り組む場合。
(交付額) 市 20,000円/1事業体

【問合せ】農政課(内線543)

全国チェーン270店舗 安心の立会い車検

ホリデー車検水戸

キイロミト
0120-916-310

AM9:00～PM6:00 土・日も営業!!
(定休日 火曜日・第2水曜日)

※車検証をお手元にご用意いただき、お電話下さい。

水戸市小吹町267-255 **ホリデー車検** 検索

キズ・ヘコミも
お任せ下さい

中高年・シニアの為の出張パソコン講習会(笠間)

- ◆デジカメ・インターネット・書類作成・スマホ等
- ◆わからない所のみ単発的に習うことも可(マンツーマン)

場 所：笠間市民体育館会議室(予定)

日 時：主に金曜日午後(月2回)

受講料：月謝制の方 3,500円

単発の方 1,750円



まったくの初心者でも安心です。お気軽にお問い合わせください。
パソコンスクール水戸(とうがさき造) TEL 090-3592-2519

かさま 市民力

このコーナーでは、市民の皆さんが自らの活動で地域貢献している団体などを紹介します。掲載を希望する団体は市民活動課へご連絡ください。



会員のみなさん（かさまの栗つたえ隊）



代表（箱田 素子さん）より

KKT6(かさまの栗つたえ隊)は、笠間の栗の普及拡大活動を目的に、笠間の栗生産者の女性6名で平成23年に結成され、地域の方々と交流しながら、若い人たちにも手軽に栗料理を食べてもらえるような普及・PR活動をしています。

笠間市では、学校給食に地産地消の献立として、笠間の栗が使われるようになったことから、子どもたちと給食を囲み、栗の産地ならではの食育活動を行っています。

また、テレビ取材やイベントに参加し、全国に向けた栗産地としてのPRも積極的に行っています。

これからも、私たちとKKT6サポーターズの皆さんと力を合わせて、笠間といえば「栗」とイメージできるように、生産面でも研鑽しながら、笠間の栗の美味しさを全国に発信していきたいと思っています。

笠間の栗の魅力をつたえ隊

KKT6は、毎年10月上旬に開催する「かさま新栗まつり」や水戸駅構内で行う「かさま～秋の収穫まつり～」などのイベントにおいて産地PR活動や、家庭で手軽にできる美味しい栗の食べ方などを提案し、産地ならではの栗の普及促進拡大活動を行っています。

また、平成25年4月からKKT6の活動をサポートする組織として、KKT6サポーターズが発足しました。サポーターズのメンバーは、笠間の栗を応援しようと市内外から集まった12名であり、KKT6が多忙を極める栗の収穫時期を中心にKKT6と同様に、笠間の栗をPRしています。

全国有数の栗の産地である笠間の栗を、多くの人たちに知ってもらうため、KKT6並びにKKT6サポーターズと一緒に、これからも栗の産地をPRしていきます。

KKT6 (かさまの栗つたえ隊)

代表 / はこだ もとこ 箱田 素子 (友部)
設立 / 平成23年
会員 / 6人



学校給食で「笠間の栗」をPR



家庭で手軽にできる美味しい栗料理の提案



子どもたちと栗くりッキング



KKT6サポーターズのみなさん

わたしと笠間 Ⅱ

音楽と美術の饗宴 ミュージアムコンサート

音楽と美術はお互いに響き合うものがあると思う。音楽が好きな画家は多い。

昔、ソビエト時代にモスクワのプーシキン美術館で高名なピアニスト・リヒテルの演奏を聴いたことがある。美術館での演奏会がとても新鮮に思えた。

そのリヒテルが日本でコンサートをやるにあたり、自分が弾く曲の時代に合わせて絵画を会場に展示してほしいとの要求があった。主催者は日動画廊に作品の貸与を打診してきた。その時はフランスの印象派時代の作品をお貸しした。

笠間日動美術館でも、企画展を行うフロアでコンサートを開いている。中村紗子さんと天満敦子さんら高名な演奏家も絵のある場所での演奏には気軽に応じていただいている。

天満さんには、たびたび弾い

ていただいた。その度に背景の絵には関心を持っておられた。シャガールの時は色彩の美しさを喜ばれていた。

11月11日(水)には、また、天満さんのコンサートが開催され、今回は孤高の画家、朝井閑右衛門の「牡丹」の絵の前で演奏していただいた。演奏家と画家は感性の鋭さが共通しておられるのだろう。ミュージアムコンサートには他では味わえない感動がある。



天満敦子ヴァイオリンコンサート
笠間日動美術館にて

笠間日動美術館

副館長

長谷川智恵子

花と緑のまちなみコンテスト グランプリ作品

笠間市民憲章推進協議会 健康都市づくり実践活動委員会では、市民憲章条文の美しくゆめのあるまちづくりを推進するため「花と緑のまちなみコンテスト」を実施しました。個人部門、団体・企業部門とあわせて9作品の応募があり、厳正なる審査の結果、選ばれたグランプリ作品をご紹介します。



個人部門

【氏名】小林 敬子(東平)

【植物の種類】ゼラニウム・バラ ほか

ガーデニングを始めた頃は、根腐れを起こすなど試行錯誤の日々でしたが、やっと通りすがりの人に「きれいですね」と声をかけていただけるまでになりました。そして何よりもこちらの愛情に答えてくれる花々に癒される毎日です。



個人部門

【氏名】藤枝 富美子(福田)

【植物の種類】ペコニア・インパチェンス・ゼラニウム ほか

地植えができる場所が少ないため鉢やプランターに植えています。植替えや水かけが大変ですが、置き場所を変えると違った景色が見られます。冬越しさせたもの、さし芽で増やしたもの、球根を育てるなどの工夫をし、花苗代を節約しています。



団体・企業部門

【事業所名】笠間稲荷門前通り商店街協同組合

久野 敬子(笠間)

【植物の種類】朝顔

夏の観光のお客様に少しでも清涼感を味わっていただきたいという思いで行いました。お客様は、日中の方が多く見えますので、昼間でも元気に咲いている昼顔のモミジバ朝顔を日本朝顔と一緒に植えてみました。

【問合せ】市民活動課(内線133)

かさま食彩

野菜たっぷり甘酢あんかけ



栄養成分 (1人分) エネルギー338kcal、たんぱく質13.9g、
脂質14.5g、塩分2.1g

材料 (4人分)

- | | |
|-----------------------|--------------|
| れんこん(3mm幅半月切り) … 200g | だし汁 …… 300cc |
| ごぼう(斜め薄切り) 60g | 酢 …… 大さじ3 |
| 油 …… 小さじ2 | しょうゆ …… 大さじ3 |
| 水(蒸し煮用) …… 大さじ2 | みりん …… 大さじ3 |
| 人参(せん切り) …… 70g | 砂糖 …… 大さじ2 |
| 玉ねぎ(せん切り) …… 70g | 片栗粉 …… 大さじ2 |
| ピーマン(せん切り) 小2個 | 塩・しょうゆ …… 少々 |
| 生椎茸(せん切り) …… 4枚 | |
| 油 …… 小さじ1 | |
| 厚揚げ(1cm幅斜め薄切り) …… 2枚 | |

作り方

- ①材料は、下処理をして切っておく。
- ②フライパンに油小さじ2を入れて、れんこんとごぼうを炒め、水を入れて蒸し煮する。
- ③柔らかくなったら、油小さじ1を入れ、他の野菜も一緒に炒める。
- ④全体に火が通ったら、Aを③に加え、ひと煮立ちさせてとろみをつける。
- ⑤厚揚げは油をせずにフライパンで両面を焼いて、器に盛り付ける。④のあんを上からかける。

食事バランスガイド

主食(ごはん、パン、麺)	0
副菜(野菜、きのこ、いも、海藻料理)	1sv
主菜(肉、魚、卵、大豆料理)	1sv
牛乳・乳製品	0
果物	0



詳しくは **食事バランスガイド** 検索

笠間焼うつわ プレゼント

11月号締め切り: 11月30日(月)必着

【笠間焼の提供】武伸也
(笠間)

サイズ: 約19cm×18cm



撮影に使用した笠間焼の器を抽選で1名様に差し上げます。このコーナーや広報紙への感想等を添えて、住所・氏名・電話番号を明記のうえ、秘書課まで、はがき(持参可)でお申し込みください。
※当選者には、市役所本所秘書課まで器を受け取りに来ていただきます。

いばらき子育て家庭優待制度

「いばらきKids Clubカード」のご案内

茨城県内に在住する妊娠中の方や、18歳未満のお子さんごのいる家庭が「いばらきKids Club」の会員になることができます。

「いばらきKids Clubカード」を協賛店舗等で提示すると、料金割引や粗品の進呈など、店舗が独自に設定した優待サービスを受けることができます。

カードは、子ども福祉課、各支所福祉課、各保健センターの6か所で無料で配布しています(1世帯に1枚です)。



協賛店舗には、「いばらきKids Club」カードをデザインしたポスターやステッカーが貼ってあります。

また、協力店舗やサービス内容が、茨城県のホームページで検索できます。

<http://www.kids.pref.ibaraki.jp/~kids/pstyle/card.html>

かさまぽけっと

子育て支援のページ

80



いばらきKids Clubカード

笠間キッズ館アドレス <http://kasamacity-kidskan.com/> 問合せ: 笠間キッズ館 TEL.0296-77-8340

かさまぽけっとアドレス <http://www.kasama-pocket.jp/> 問合せ: 子ども福祉課(内線162)

人口と世帯数(常住人口10.1現在) ▶ 人 □ 76,865人(-23人) 男 37,647人(+8人) 女 39,218人(-31人)
▶ 世帯数 29,117世帯(+52世帯) ▶ 9月の出生数 47人



○広報かさまに掲載されているあなたの写真を差し上げます。お問い合わせは秘書課(内線225)まで。
○市ホームページモバイル版では、行政・災害などのさまざまな情報をお届けしています。
<http://www.city.kasama.lg.jp/mobile>

